

Zeitschrift: Jeunesse et sport : revue d'éducation physique de l'École fédérale de gymnastique et de sport Macolin

Herausgeber: École fédérale de gymnastique et de sport Macolin

Band: 33 (1976)

Heft: 9: Salle omnisports géante

Vorwort: La salle omnisports géante de l'EFGS

Autor: Wolf, Kaspar

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 01.05.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

La salle omnisports géante de l'EFGS

Kaspar Wolf, directeur de l'EFGS

Il s'agissait effectivement de trouver une juste proportion entre les installations de plein air et les locaux d'entraînement. La capacité de l'EFGS est actuellement de 300 élèves, ce qui correspond à la demande et au concept d'enseignement mis au point depuis des années. En cas de mauvais temps, les salles à disposition jusqu'ici offrent la place à 150 élèves. L'autre moitié dispose d'un nombre suffisant de places de sport à ciel ouvert. Toutefois, en cas de pluie, de neige ou lorsqu'il fait froid, tout enseignement qui se veut convenable devient impossible. Fallait-il construire trois nouvelles salles? Nous nous sommes décidés pour une seule, mais une salle omnisports géante.

Et maintenant elle est là. Pour nous de Macolin, c'est une petite merveille, un ouvrage en filigrane, sveltes et bien encadrée dans le pré-bois de la «Fin du monde» comme on appelle, depuis mémoire d'homme, cet endroit au bord des pentes qui dévalent dans le Jorat. La salle est aussi longue que la distance classique du sprint, aussi large qu'un bon jet du disque et elle couvre un terrain de football de moyennes dimensions. L'architecte Max Schlup a dit une fois: je ne construis pas une salle — mais nous couvrons un stade.

Maintes alternatives s'offraient lors de la planification. On aurait tout aussi bien pu la bâtir sur un terrain ouvert. Les fouilles, les voies d'accès et la viabilité auraient été bien plus simples à réaliser. Nous avons opté pour la construction à flanc de coteau. La salle se voit à peine et les locaux annexes indispensables sont entièrement cachés. Mais lorsqu'on se trouve dans cette salle, on sent l'immensité de l'espace qui s'ouvre à nos yeux — On aurait pu l'entourer de murs de maçonnerie comme on le fait beaucoup aujourd'hui. Mais nous l'avons ouverte de tous les côtés, partant de la profonde conviction que pour l'homme le sport et la nature vont encore fort bien ensemble.

Cette salle omnisports géante est le dernier arc du cercle auquel a travaillé toute une génération de pionniers, d'enthousiastes et de passionnés d'une grande et merveilleuse idée. Le cadre est donné. A nous maintenant d'en modeler le contenu et l'image; une tâche quotidienne que nous assumons ensemble avec les centaines et les milliers de personnes qui viennent à l'EFGS tout au long de l'année.

Mais nos remerciements vont à tous ceux qui ont contribué à la réussite de cet ouvrage, à l'architecte Max Schlup et à son ingénieur Ruedi Mathys, au directeur d'arrondissement des constructions Heinz Schaerer et à ses experts, à nos autorités qui nous ont accordé autant d'appui moral et d'autre genre, aux entrepreneurs et à leurs ouvriers, aux autorités communales pour leur bienveillance.

Nos remerciements sont sincères et notre joie est grande ces jours-ci.